LACHINE

Étable par le Centre d'information topographique, Ressources naturelles Canada. Limites et toponymes à jour en 2003; réseau routier à jour en 2000; éléments visibles sur l'imagerie satellitaire à jour en 1998; tous les autres renseignements à jour en 1996.
Publié en 2003.
Visitez notre site Web : http://cartes.RNCan.gc.ca/
Pour toutes corrections, additions ou commentaires concernant le contenu de cette carte, veuillez nous contacter soit par téléphone au 1–800–465–6277, par télécopieur au 1–800–661–6277 ou par courrier électronique à : cartes.topo@RNCan.gc.ca
Cette carte ne peut être reproduite, en totalité ou en partie, sous quelque forme ou par quelque procédé que ce soit – graphique, mécanique ou électronique – sans l'autorisation écrite de Ressources naturelles Canada.
© 2003. Sa Majesté la Reine du chef du Canada.
Cette carte ne doit pas être utilisée pour la navigation aérienne ou maritime.

Nord géographique True North
10°19' (209 mils) 0°57' (16 mils)
Nord magnétique Magnetic North

N'utiliser le diagramme que pour obtenir les valeurs numériques
Déclinaison moyenne approximative au centre de la carte en 2003
Variation annuelle décroissante 2.0'

Use diagram only to obtain numerical values
Approximate Mean Declination 2003 for centre of map
Annual change decreasing 2.0'

Projection transverse de Mercator • Transverse Mercator Projection

Système de référence nord–américain de 1983
North American Datum 1983

Conversion des coordonnées **NAD 83 (WGS 84) à NAD 27**
Valeurs moyennes pour cette carte–
Coordonnées géographiques : Latitude • soustraire 0,1"
Longitude • additionner 1,6"
Quadrillage : Ordonnée (N) • soustraire 222 m
Abscisse (E) • soustraire 32 m

Coordinate conversion **NAD 83 (WGS 84) to NAD 27**
Mean values for this map–
Geographic: Latitude • subtract 0.1"
Longitude • add 1.6"
Grid: Northing • subtract 222 m
Easting • subtract 32 m

LACHINE

QUÉBEC / QUEBEC

1/50 000

Kilometres 1 0 1 2 3 4 Kilometres
Miles 1 0 1 2 3 Miles

1 centimètre sur la carte représente 500 mètres au sol
1 centimetre on the map represents 500 metres on the ground

Équidistance des courbes : 10 mètres
Altitudes en mètres au–dessus du niveau moyen de la mer
Contour Interval: 10 Metres
Elevations in Metres above Mean Sea Level

Méthode employée pour fixer des repères à 100 mètres près
Method used to give reference to the nearest 100 metres

Abscisse : Noter le chiffre de la ligne du quadrillage à gauche du repère. Estimer le nombre de dixièmes du carré entre cette ligne et le repère en direction est.
Easting: Read grid line value to the left of point. Estimate tenths of a square from this line eastward to point.

Référence du quadrillage dans cet exemple / Grid reference in this example:
357965
A Q

Ordonnée : Noter le chiffre de la ligne du quadrillage en–dessous du repère. Estimer le nombre de dixièmes du carré entre cette ligne et le repère en direction nord.
Northing: Read grid line value below point. Estimate tenths of a square from this line northward to point.

Quadrillage universel transverse de Mercator
Zone 18
1000 metre
Universal Transverse Mercator Grid

Identification du carré de 100 000 mètres
100 000 metre Square Identification

WR XR
600000
Désignation de la zone du quadrillage
18 T
Grid Zone Designation

Produced by the Centre for Topographic Information, Natural Resources Canada. Boundaries and toponyms current as of 2003; road network current as of 2000; features visible on satellite imagery current as of 1998; all other information current as of 1996. Published in 2003.
Visit our Web site: http://maps.NRCan.gc.ca/
For corrections, additions or comments concerning the content of this map, please contact us either by telephone at 1–800–465–6277, by facsimile at 1–800–661–6277 or by electronic mail at: topo.maps@NRCan.gc.ca
This map may not be reproduced in whole or in part, by any means–graphic, electronic or mechanical–without the written permission of Natural Resources Canada.
© 2003. Her Majesty the Queen in Right of Canada.
This map is not to be used for air or marine navigation.

31 H/5

Édition 10 Edition NAD 83 Série A 761 Series

- **Route à 2 chaussées séparées,** revêtement dur **Dual Highway,** hard surface
- **Route,** revêtement dur, plus de 2 voies; **numéro de route Road,** hard surface, more than 2 lanes, **highway route number**
- **Route,** revêtement dur, 2 voies **Road,** hard surface, 2 lanes
- **Route,** revêtement dur, moins de 2 voies **Road,** hard surface, less than 2 lanes
- **Route** de gravier, aggloméré, toute saison, 2 voies ou plus **Road,** loose or stabilized surface, all season, 2 lanes or more
- **Route** de gravier, aggloméré, toute saison, moins de 2 voies **Road,** loose or stabilized surface, all season, less than 2 lanes
- **Route** de gravier, temps sec **Road,** loose surface, dry weather
- **Chemin de terre ou d'hiver; barrière Vehicle track or winter road; gate**
- **Sentier, porcs ou portage; portage,** court **Trail, cut line or portage; portage,** short
- **Agglomération; rue; parc ou terrain de sports Built–up area; street; park/sports field**
- **Chemin de fer,** voie unique, voies multiples, voie d'évitement; **gare Railway,** single track, multiple tracks, side track; **station**
- **Ligne électrique,** lignes multiples **Power transmission line,** multiple lines
- **Pont passerelle; tunnel Bridge; footbridge; tunnel**
- **Déblai; remblai, chaussée Cut; embankment, causeway**
- **Hydrobase; héliport; balise lumineuse Seaplane base; heliport; navigation light**
- **Bâtiment(s) Building(s)**
- **Église; lieu de culte non chrétien; lieu de pèlerinage Church; non–Christian place of worship; shrine**
- **École; élévateur; caserne de pompiers School; elevator; fire station**
- **Cimetière; lieu historique ou lieu d'intérêt; serre Cemetery; historic site or point of interest; greenhouse**
- **Terrain de camping; terrain de pique–nique; centre de service Campground; picnic site; service centre**
- **Terrain de golf; station de ski; mine Golf course; ski area, mine**
- **Installation pétrolière ou de gaz naturel; installation électrique Oil or natural gas facility; electrical facility**
- **Frontière internationale** avec borne–repère **International boundary** with monument
- **Limite** de première classe **Boundary,** first class
- **Limite** de première classe non arpentée **Boundary,** first class unsurveyed
- **Limite** de deuxième classe **Boundary,** second class
- **Limite** de deuxième classe dans les régions de l'Arpentage des terres du Canada **Boundary,** second class in Dominion Land Survey
- **Limite** de troisième classe **Boundary,** third class
- **Limite** de quatrième classe **Boundary,** fourth class
- **Limite** de cinquième classe **Boundary,** fifth class
- **Limite** de sixième classe **Boundary,** sixth class
- **Limite** de sixième classe non arpentée **Boundary,** sixth class unsurveyed
- **Limite** de septième classe **Boundary,** seventh class
- **Limite** de huitième classe **Boundary,** eighth class
- **Limite** de neuvième classe **Boundary,** ninth class
- **Barrage** ; petit; grand; portant une route **Dam;** small, large, carrying road
- **Cours d'eau ou rive ;** précisée; imprécisée **Watercourse or shoreline;** definite; indefinite
- **Rapides; chutes** (avec hauteur en mètres) **Rapids; falls** (height in Metres)
- **Lac ou étang; bourbier, lac ou étang intermittent Lake or pond; slough, intermittent lake or pond**
- **Estrans ou sable dans l'eau Foreshore flats or sand in water**
- **Rochers dans l'eau ou îlots Rocks in water or small islands**
- **Barre rocheuse; récif Rocky ledge; rocky reef**
- **Marais; marécage Marsh; swamp**
- **Courbes de niveau :** maîtresses; intermédiaires; approximatives **Contours:** index; intermediate; approximate
- **Courbes de cavette Depression contours**
- **Falaise ou escarpement Cliff or escarpment**
- **Sable; esker; pingo Sand; esker; pingo**
- **Glacier; calotte glaciaire; champ de neige Glacier; ice cap; snowfield**
- **Région boisée; verger; vignoble, broussailles Wooded area; orchard; vineyard, bayfield**

Pour une liste complète des signes, voir au verso. For complete reference, see reverse side.

Votre vendeur local **Your Local Dealer**

Ressources naturelles Canada Natural Resources Canada

CARTES TOPOGRAPHIQUES DU CANADA
CANADIAN TOPOGRAPHIC MAPS

31 H/5 **1/50 000**

LACHINE

LACHINE
31 H/5
Edition 10 Edition
Canada